

URSCHRIFT – ORIGINALE
GEMEINDE NIEDERDORF
Provinz Bozen



COMUNE DI VILLABASSA
Provincia di Bolzano

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**

Nummer/Numero
240

Datum/Data
28.07.2026

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Uhr/Ore
09:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Anwesend sind die Gemeindereferenten:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Presenti gli assessori:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Dr. GÜNTHER WISTHALER	Bürgermeister	Sindaco			
Dr. SIGRID BACHMANN	Gemeindereferent	Assessore			
ROBERT BURGER	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco			
KARL EGARTER	Gemeindereferent	Assessore			

Den Beistand leistet Die Gemeindesekretärin

Assiste La Segretaria comunale

Dr. TANJA LERCHER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, il Signor

Dr. GÜNTHER WISTHALER

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Ausschuss behandelt folgenden Gegenstand:

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta passa alla trattazione del seguente oggetto:

Investitionsplan 202348+202443
Neutrassierung übergemeindlicher Radweg
Welsberg/Prags - Toblach in der Gemeinde
Niederdorf: Genehmigung und Liquidierung
der unvorhergesehenen Zusatzarbeiten
CUP D21B23000290003 CIG B4CCAF032B

Piano investimenti 202348+202443
Riallineamento della pista ciclabile
intercomunale Monguelfo/Braies a Dobbiaco
nel Comune di Villabassa: Approvazione e
liquidazione dei lavori aggiuntivi imprevisti
CUP D21B23000290003 CIG B4CCAF032B

Der Gemeindeausschuss

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 27 vom 04.11.2024 das Ausführungsprojekt betreffend die „Neutrassierung des übergemeindlichen Radweges Welsberg/Prags nach Toblach in der Gemeinde Niederdorf“ in technisch administrativer Hinsicht genehmigt wurde;

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 417 vom 30.12.2024 die Firma Moser & Co. GmbH mit den Arbeiten zur „Neutrassierung des übergemeindlichen Radweges Welsberg/Prags nach Toblach in der Gemeinde Niederdorf“ zum Betrag von Euro 286.612,53 zuzüglich MwSt. beauftragt wurde;

Nach Einsichtnahme in das Protokoll Vereinbarung neue Preise (NP01-NP14) vom 19.03.2026, mit einer Mehrausgabe von Euro 12.599,04 zuzüglich MwSt. zur Genehmigung vorgelegt vom Bauleiter Herrn Dr. Ing. Dietrich Schönafinger,

Darauf hingewiesen, dass sich unvorhergesehene Zusatzarbeiten ergeben haben, welche im Zuge der Arbeiten dringend durchgeführt werden mussten, um die Stabilität des Geländes zur Bahnlinie zu gewährleisten;

Darauf hingewiesen, dass die Zusatzarbeiten in Höhe von 28.399,62 zuzüglich MwSt., welche gerechtfertigt und nachgewiesen wurden, genehmigt und liquidiert werden müssen;

Festgehalten, dass im Ausführungsprojekt für Unvorhergesehenes insgesamt Euro 18.896,95 zuzüglich MwSt. vorgesehen war;

Nach Dafürhalten den Betrag von Euro 9.502,67 zuzüglich MwSt. mit dem Abschlag zu finanzieren;

La Giunta comunale

Premesso che con delibera del Consiglio Comunale n. 27 del 04.11.2024 è stato approvato il progetto esecutivo riguardante il “riallineamento della pista ciclabile intercomunale Monguelfo/Braies a Dobbiaco nel Comune di Villabassa” in via tecnica-amministrativa;

Premesso che con delibera della Giunta Comunale n. 417 del 30.12.2024 è stata incaricata la ditta Moser & Co. srl con i lavori per il “riallineamento della pista ciclabile intercomunale Monguelfo/Braies a Dobbiaco nel Comune di Villabassa” per l'importo di € 286.612,53 più IVA;

Visto il verbale di concordamento nuovi prezzi (NP01-NP14) del 19.03.2026 con una spesa maggiore di euro 12.599,04 più IVA, presentato dal direttore dei lavori dott. Ing. Dietrich Schönafinger per l'approvazione;

Dato atto che sono emersi lavori supplementari imprevisti, da eseguirsi con urgenza nel corso delle operazioni per garantire la stabilità del terreno adiacente alla linea ferroviaria;

Dato atto che i lavori aggiuntivi per la somma di euro 28.399,62 più IVA, debitamente giustificati e comprovati, devono essere approvati e liquidati;

Accertato che nel progetto esecutivo era previsto l'importo di euro 18.896,95 più IVA per imprevisti;

Ritenuto opportuno finanziare l'importo di euro 9.502,67 più IVA con il ribasso;

	Vertrag	Neue Preise 01-14	Neuer Vertragspreis	
	contratto	nuovi prezzi 01-14		
Ausschreibungsbetrag	362.838,20	16.836,88	379.675,08	Importo a base d'asta
Abschlag -25,17%	-91.326,37	-4.237,84	-95.564,21	Ribasso -25,17%
Mindermengen			-12.715,97	Quantità minori
zzgl. Sicherheitskosten	15.100,71	0,00	15.100,71	Più spese di sicurezza
Netto-Vergabebetrag	286.612,53	12.599,04	286.495,60	Importo aggiudicazione netto
Unvorhergesehene Zusatzarbeiten			28.399,62	Lavori aggiuntivi imprevisti
MwSt. 10%	28.661,25	1.259,90	31.489,53	IVA 22%
Gesamtkosten	315.273,78	13.858,94	346.384,75	Spesa complessiva

Nach erfolgter Beratung;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument 2026-2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 58 vom 22.12.2025;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag;

Esaurita la discussione;

Visto il documento unico di programmazione 2026-2028, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 58 del 22.12.2025;

Visto il bilancio di previsione;

Nach Einsichtnahme in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages 2026-2028 und des entsprechenden Berichtes, genehmigt mit Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 01 vom 13.01.2026;

Nach Einsichtnahme in die Richtlinien 2014/23/EU, 2014/24/EU und 2014/25/EU des Europäischen Parlaments;

Nach Einsichtnahme in das GvD vom 31.03.2023, Nr. 36 "Kodex der öffentlichen Verträge in Durchführung des Artikels 1 des Gesetzes vom 21. Juni 2022, Nr. 78, betreffend Beauftragung der Regierung im Bereich der öffentlichen Verträge";

Nach Einsichtnahme in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“;

Nach Einsichtnahme in das GvD vom 09.04.2008, Nr. 81, „Einheitstext auf dem Gebiet Arbeitssicherheit“,

Nach Einsichtnahme in das L.G. vom 22.10.1993, Nr. 17, „Regelung des Verwaltungsverfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“;

Nach Einsichtnahme in die Satzung dieser Verwaltung;

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2;

Dies vorausgeschickt und nach ausführlicher Diskussion;

In Kenntnis der positiven Gutachten im Sinne des Art. 185 und des Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2:

- fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck: xc60b5dYUa5BVUyLPPHFwK+VnB77s59mB+JSt6XCluc=

- buchhalterisches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck: Tm3CK/2jQ3kfgorUSKDRFAJ1806LqbR/6EL/6e8DQCY=

beschließt

einstimmig, bei 4 Anwesenden und Abstimmenden, ausgedrückt durch Handerheben:

1. die unvorhergesehenen Zusatzarbeiten betreffend die „Neutrassierung des übergemeindlichen Radweges Welsberg/Prags nach Toblach in der Gemeinde Niederdorf“ für den Betrag von Euro 28.399,62 zuzüglich MwSt. zu genehmigen;

2. dass die Ausgabe der gegenständlichen Maßnahme mit der Verpflichtung Nr. 490/2024 über die Genehmigung des Ausführungsprojektes (GA 373/2024) eingegangen wird;

Visti gli atti programmatici di indirizzo, attuativi del bilancio 2026-2028 e della relativa relazione previsionale e programmatica, approvati con deliberazione della giunta comunale n. 13 del 07.01.2026;

Vista le direttive le 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE del Parlamento europeo;

Visto il D.Lgs. 31.03.2023, n. 36 „Codice dei contratti pubblici in attuazione dell'articolo 1 della legge 21 giugno 2022, n. 78, recante delega al Governo in materia di contratti pubblici“;

Vista la L.P. 17.12.2015, n. 16 “Disposizione sugli appalti pubblici“;

Visto il D.Lgs. 09.04.2008, n. 81 “Testo unico in materia di sicurezza sul lavoro“,

Vista la L.P. 22.10.1993, n. 17 “Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi“;

Visto lo Statuto di questa Amministrazione;

Visto il vigente regolamento sulla contabilità;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2;

Tutto ciò premesso e dopo una discussione esauriente;

Visti i pareri favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2:

-parere tecnico con l'impronta digitale: xc60b5dYUa5BVUyLPPHFwK+VnB77s59mB+JSt6XCluc=

-parere contabile con l'impronta digitale: Tm3CK/2jQ3kfgorUSKDRFAJ1806LqbR/6EL/6e8DQCY=

delibera

unanimemente su n° 4 presenti e votanti, espressi per alzata di mano:

1. di approvare i lavori aggiuntivi imprevisti riguardante i lavori di “riallineamento della pista ciclabile intercomunale Monguelfo/Braies a Dobbiaco nel Comune di Villabassa” per l'importo di euro 28.399,62 più IVA;

2. che la spesa di questo provvedimento sarà imputata sull'impegno n. 490/2024 riguardante l'approvazione del progetto esecutivo (GC 373/2024);

3. die unvorhergesehenen Zusatzarbeiten der Firma Moser & Co. GmbH aus Bruneck, Fabrikstraße 6, MwSt.Nr. 00198750218, für den Betrag von Euro 28.399,62 zuzüglich 10% MwSt. zu liquidieren;

beschließt

einstimmig, bei 4 Anwesenden und Abstimmenden, ausgedrückt durch Handerheben:

die sofortige Vollziehbarkeit dieses Beschlusses im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2;

Das Original dieses Dokumentes wird in den digitalen Archiven der Gemeinde Niederdorf im Sinne des Art. 22 des CAD aufbewahrt.-

3. di liquidare i lavori aggiuntivi imprevidi della ditta Moser & Co. srl, di Brunico, Via della Fabbrica 6, P.Iva 00198750218, per l'importo di euro 28.399,62 più 10% IVA;

delibera

unanimemente su n° 4 presenti e votanti, espressi per alzata di mano

l'immediata eseguibilità della deliberazione ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2;

L'originale del presente documento é conservato negli archivi informatici del Comune di Villabassa ai sensi dell'art. 22 del CAD.-

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Der Bürgermeister / Il Sindaco

Dr. GÜNTHER WISTHALER

Letto, confermato e sottoscritto

Die Gemeindesekretärin / La Segretaria comunale

Dr. TANJA LERCHER

Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger, während des Zeitraumes der Veröffentlichung gemäß Art. 183, Absatz 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben; innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit desselben kann beim Regionalen Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe und Enteignung beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 gesetzesvertretendes Dekret Nr. 104/2010)

Digital signiertes Dokument.

Contro la presente deliberazione ogni cittadino entro il periodo di pubblicazione, può presentare opposizione alla Giunta Comunale ai sensi dell' art. 183, comma 5, del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2; entro 60 giorni dall'esecutività della medesima può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nel settore dei lavori pubblici nonché degli espropri il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 119 Decreto legislativo 104/ 2010)

Documento firmato tramite firma digitale.

Gegenständlicher Beschluss wird vom 03.08.2026 für 10 Tage auf der digitalen Amtstafel der Gemeinde Niederdorf veröffentlicht.

La presente delibera viene pubblicata sul albo pretorio digitale del Comune di Villabassa dal 03.08.2026 per 10 giorni.